

registripidaja poolt) ametlikult kinnitatud. Registritunnistuse esitamine ei ole vajalik, kui Huvitatud isiku asukohamaaks on Eesti Vabariik.

- **Volikiri.** Kui Huvitatud isiku nimel konkursil osalemise avalduse (KD Lisa 1 vorm A) allkirjastanud isiku esindusõigus ei nähtu registritunnistusest, **esitada notariaalselt kinnitatud vormis volikiri**, millega Huvitatud isik volitab avaldusele Huvitatud isiku esindajana alla kirjutanud isikut või isikuid olema käesoleva konkursi raames Huvitatud isiku ametlik esindaja ja allkirjastama kõiki konkursiga seotud dokumente, sh pakkumust ja lepingut.
- **Kinnitused Huvitatud isiku, reisiparvlaeva ehituse asukoha ning andmed tema kogemuse kohta (referents) (KD Lisa 1 vormil B).** Soovi korral võib esitada lisaks ka muid dokumente, mis kinnitavad kogemust (referentse).
- **Huvitatud isiku poolt allkirjastatud konfidentsiaalsusleping (KD Lisa 4).**

Dokumendid peavad olema eesti ja/või inglise keeles. Muudes keeltes koostatud dokumentidele tuleb lisada eesti- ja või inglisekeelne tõlge. Kui dokumendil puudub tõlge, on Tellijal õigus nõuda tõlke esitamist või otsustada jätta esitatud dokumendiga arvestamata. Kui Tellijal on kahtlus esitatud dokumentide või andmete ehtsuses, tõesuses või usaldusväärsuses, on Tellijal õigus nõuda täiendavaid selgitusi, dokumente või esitatud dokumentide *Apostille*'iga kinnitamist.

Konkursile registreerumiseks peavad Huvitatud isiku poolt esitatud dokumendid olema e-posti teel Tellijani jõudnud hiljemalt 2. novembril 2020. a kell 16:00, kellaaeg vastavalt Ida-Euroopa ajavööndile (GMT +2). Registreerimistähtaega ületavaid taotlusi ei arvestata.

Dokumendid peavad olema allkirjastatud. E-posti aadressile saadetakse kas digitaalselt allkirjastatud dokumendid või paber kandjal allkirjastatud skaneeritud dokumendid. Paber kandjal allkirjastatud dokumendid tuleb originaalkujul lisaks toimetada Tellija postiaadressile hiljemalt seitsme (7) päeva jooksul skaneeritud dokumendi saatmisest e-postiaadressile. Dokumendid loetakse tähtaegselt esitatuks juhul, kui skaneeritud dokumendid on esitatud tähtpäevaks ja paber kandjal versioon samadest dokumentidest on Tellijani jõudnud hiljemalt seitsme (7) päeva jooksul tähtpäeva saabumisest.

Kui Huvitatud isiku poolt registreerimiseks esitatud dokumendid ja nende sisu on nõuetekohased, edastab Tellija Huvitatud isikule KD koos lisadega ning Tellija poolt allkirjastatud konfidentsiaalsuslepingu. KD ja selle lisade edastamisest alates loetakse Huvitatud isik konkursile registreerunuks.

Konfidentsiaalsusleping (**KD Lisa 4**) loetakse sõlmituks, kui pooled on e-posti teel vahetanud allkirjastatud konfidentsiaalsuslepingu skaneeritud versioone, kuid nii Tellijal kui Huvitatud isikul on õigus nõuda vastaspoole poolt allkirjastatud originaaldokumendi üleandmist või posti teel edastamist vastavalt eespool märgitud korrale ja tähtaegadele.

KONKURSI KÄIK JA MUUD TINGIMUSED

Konkursi täpsem käik ja tingimused on reguleeritud KD-s ja selle lisades. Konkurss allub Eesti Vabariigi eraõiguse sätetele (võlaõigusseaduse § 1009 – 1013) ning konkursi näol ei ole tegemist riigihankega Eesti Vabariigi riigihangete seaduse ega Euroopa Liidu

riigihankedirektiivide mõttes. Võlaõigusseaduse § 1012 lg 2 kohaselt on konkursi kohta tehtud otsus siduv ning seda ei saa kohtus vaidlustada.

KD ja selle lisade nõuetele vastav pakkumus peab olema e-posti teel Tellijani jõudnud hiljemalt 23. novembril 2020. a kell 16:00 (pakkumuste esitamise tähtpäev), kellaag vastavalt Ida-Euroopa ajavööndile (GMT +2). Tähtaega ületavalt esitatud pakkumusi ei arvestata.

Pärast pakkumuste esitamise tähtaja möödumist toimub eduka pakkumuse väljaselgitamine kolmes etapis:

- Pakkujate ja I etapi pakkumuste vastavuse kontrollimine ja I etapi pakkumuste hindamine (I etapp);
- I etapi läbinud Pakkujatega läbirääkimine ning lõplike pakkumuste esitamine (II etapp);
- lõplike pakkumuste hindamine ning eduka pakkumuse esitanud Pakkuja väljakuulutamine (III etapp).

Etappide täpsemad kirjeldused ja tähtajad on sätestatud KD-s.

Huvitatud isik kannab konkursil osalemisega seotud kogukulud, -kahju ja -riski, kaasa arvatud vääramatu jõu (*force majeure*) toime võimalused. Muu hulgas kannab Huvitatud isik kõik oma konkursiga seotud infovahetuse, pakkumuse koostamise ja esitamise kulud ning oma reisi-, õigusabi-, tõlke-, asjaajamis- ja muud kulud; pakkumuse edukaks osutumise korral ka oma kõik lepingu sõlmimisega seotud kulud. Tellija ei vastuta mingil juhul nende kulude või kahjude eest, sõltumata konkursi käigust või tulemusest, samuti sõltumata lepingu sõlmimise, jõustumise ja täitmise asjaoludest.

Tellija võib muuta konkursi alusdokumente enne pakkumuste esitamise tähtpäeva. Tellija jätab endale õiguse mis tahes ajahetkel konkursist loobuda või kõik pakkumused tagasi lükata.

Tellija vastutab konkursi tingimuste rikkumisega tekitatud kahju eest üksnes Tellija raske hooletuse korral. Ühelgi juhul ei vastuta Tellija saamata jäänud tulu eest. Tellija ei võta vastutust võimalike tehniliste tõrgete või inimlike eksituste eest e-postivahetuses või postiteenuse toimimises ning sellega seotud riske kannab Huvitatud isik.

Konkursiteade, KD ja KD Lisa 1 on koostatud eesti keeles ning tõlgitud inglise keelde. Kui tõlke ja eestikeelse teksti vahel on lahknevusi, siis lähtutakse tõlgendamisel eestikeelsest tekstist.